



## **QORTI CIVILI PRIM`AWLA**

**ONOR. IMHALLEF  
JOSEPH ZAMMIT MCKEON**

**Illum il-Hamis 26 ta` April 2018**

**Kawza Nru. 5  
Rikors Gur. Nru. 108/17JZM**

**Redeno Apap (ID. Nru. 236280M)**

***kontra***

**Qormi Football Club**

**Il-Qorti :**

Rat ir-rikors guramentat prezentat fis-6 ta` Frar 2017 li jaqra hekk :–

### ***DIKJARAZZJONI U RAGUNIJIET TAT-TALBA***

1. Illi l-attur kien il-President tal-Club konvenut bejn il-perjodu 13 ta` Awwissu, 2010 sat-30 ta` Lulju, 2015. Apparti minn hekk, huwa kien membru tal-Kumitat sa minn Gunju, 1998 u eventwalment spicca f`Jannar, 2016;

2. Illi tul dan iz-zmien l-attur kien ghadda sommom ingenti ta` flejjes lill-istess Club konvenut sabiex, fost ohrajn, ikunu jistghu jithallsu l-

*pagi tal-players u dan peress li l-Club konvenut kelli diffikultajiet finanzjarji kif għandu fil-prezent;*

3. *Illi wara li spicca minn President tal-Club konvenut l-attur kien talab sabiex il-Club konvenut jirregolarizza l-pozizzjoni tieghu mieghu u fil-fatt, fil-laqgħa generali straordinarja tal-Club konvenut li saret fl-4 ta` Jannar 2016, kien “gie rikonuxxut mill-membri tal-klabb li Redeno Apap għandu jiehu b`kollox mingħand il-klabb is-somma ta` mijha u sittax –il elf Euro”. Dan ir-rikonoxximent da parti tal-Club konvenut sar bil-kitba fl-14 ta` Jannar, 2016 u gie ffirmat minn Jesmond Aquilina bhala President, minn Joseph Cardona bhala Segretarju minn Charles Frendo bhala Kaxxier tal-Club konvenut u mill-attur (ara **Dok. A**);*

4. *Da parti tieghu, l-attur kien iddikjara li din is-somma tinkeludi kull somma li huwa kellhu jiehu mingħand il-Club konvenut ghall-istagħuni kollha li ghaddew sa l-istagħun li spicca fl-2016;*

5. *Illi wara li spicca l-ahhar stagħun, l-attur beda diskussionijiet mal-Club konvenut dwar kif sejjer jigbor dan l-ammont mingħand il-Club konvenut izda huwa baqa` bla risposta;*

6. *Illi fis-6 ta` Ottubru, 2016 huwa pprezenta ittra ufficjali bin-numru 3268/16 kontra l-Club konvenut fejn talbu sabiex fi zmien “hamest ijiem mil-lum tghaddu biex thallsu dan l-ammont” (ara **Dok. B**);*

7. *Illi sal-lum, l-attur baqa` bla risposta ghall-imsemmija ittra ufficjali.*

8. *Illi għalhekk l-attur kien kostrett jibda dawn il-proceduri.*

## **TALBIET**

*Jghid għalhekk il-Club konvenut l-ghaliex ma għandhiex l-Onorabbi Qorti, previa kull ordni u dikjarazzjoni necessarja u mogħtija l-provvedimenti kollha opportuni jew mehtiega fic-cirkostanzi:*

1. *Tiddikjara lill-Club konvenut bhala debitur versu l-attur fl-ammont ta` mijha u sittax–il elf Euro (€116,000);*

2. *Tikkundanna lill-Club imharrek ihallas lill-attur l-imsemmi ammont ta` mijā u sittax-il elf Euro (€116,000);*

*Bl-ispejjez, inkluzi dawk ta` l-ittra ufficjali numru 3268/16 u tal-mandat ta` sekwestru numru 100/17 kontra l-Club imharrek u bl-interessi bir-rata ta` 8% skond il-Ligi dekorribbli fuq l-ammont ta` mijā u sittax -il elf Euro (€116,000) mid-data ta` l-ittra ufficjali u cioe` s-6 ta` Ottubru, 2016 sad-data tal-pagament effettiv kontra l-istess Club imharrek li minn issa huwa msejjah għas-subizzjoni tieghu.*

Rat il-lista tax-xhieda u l-elenku ta` dokumenti pprezentati mar-rikors guramentat.

Rat ir-risposta gurmentata ta` Qormi Football Club pprezentata fit-8 ta` Marzu 2017 u li taqra hekk :-

*It-talbiet rikorrenti għandhom jigu michuda, bl-ispejjez kontra l-istess rikorrenti, u dan għar-ragunijiet li gejjin:*

1. *Fl-ewwel lok, “ir-rikonoxximent” li jsir riferenza għalih mir-rikorrenti ma jiswiex, u dan peress li kif se jigi muri waqt is-smigh ta` dan ir-rikors guramentat, tali “rikonoxximent” sar biss frott irregolaritajiet u informazzjoni qarrieqa li rrizultaw lill-klabb intimat biss sussegwentament, tant fil-fatt illi l-istess gie mbaghad irtirat b`vot unanimu waqt laqgħa generali straordinarja tal-Klabb intimat mizmuma għal dan il-ghan (Dok “A”);*

2. *Fit-tieni lok, u mingħajr pregudizzju għas-suespost, il-flejjes reklamati ma humiex dovuti;*

3. *Fit-tielet lok, u mingħajr pregudizzju għas-suespost, it-talba tar-rikorrenti hija għal kollob improponibbli, u dan stante l-fatt illi kemm-il darba r-rikorrenti verament ghogbu jivversa xi flejjes tul iz-zmien li fiha kien President tal-Klabb intimat, huwa għamel hekk b`mod għal kollob volontarju, taht titolu ta` donazzjoni inkondizzjonata, u b`hekk, bla ebda pretensjoni u/jew dritt ta` radd tal-istess; inkella, jekk mhux hekk, mingħajr id-debita approvazzjoni, kunsens, u/jew l-gharfien tal-Klabb intimat hekk kif firrikjedu r-regoli tal-istess;*

4. *Fir-raba` lok, u minghajr pregudizzju ghas-suespost, f'kull kaz, kemm-il darba r-rikorrenti jirnexxielu jipprova l-ezistenza ta` xi forma ta` kreditu fil-konfront tieghu, jehtieg juri wkoll illi kwalunkwe obbligazzjoni naxxenti mill-istess ma hijiex mghobbija b`kundizzjonijiet sospensivi u/jew li ma hijiex, f'dan l-istadju, wahda li għadha ma għalqitx;*

5. *Fil-hames lok, it-talbiet rikorrenti huma mill-bqija nfondati fil-fatt u fid-dritt;*

*Bl-ispejjez u imghaxijiet (fejn dovuti) kontra r-rikorrenti, u b`riserva li l-esponenti jressaq kull eccezzjoni ulterjuri illi jistgħu ikunu awtorizzati iressqu skond il-ligi, u minghajr pregudizzju għal kull jedd tal-esponenti fil-konfront tar-rikorrenti.*

Rat id-dikjarazzjoni guramentata ta` Jesmond Aquilina, il-lista tax-xhieda u l-elenku ta` dokumenti pprezentati mar-risposta guramentata.

Semghet ix-xieħda u rat il-provi l-ohra li tressqu fil-kors tal-kawza.

Rat illi fl-udjenza tal-lum, il-Club konvenut ipprezenta nota (fol 143) li permezz tagħha ammetta t-talbiet attrici.

**Għaldaqstant, in vista tal-ammissjoni tal-Club konvenut, il-Qorti qegħda taqta` u tiddeciedi din il-kawza billi :-**

**Tilqa` l-ewwel talba.**

**Tilqa` t-tieni talba billi tikkundanna lill-Qormi Football Club sabiex ihallas lill-attur l-ammont ta` mijja u sittax-il elf Euro (€116,000);**

**Tikkundanna lill-Qormi Football Club sabiex ihallas l-ispejjez kollha ta` din il-kawza, inkluzi dawk ta` l-ittra ufficjali numru 3268/16 u tal-mandat ta` sekwestru numru 100/17 kontra l-Club konvenut u bl-interessi bir-rata ta` tmienja fil-mija (8%) skont il-Ligi dekorribbli fuq l-ammont ta` mijja u sittax-il elf Euro (€116,000) mid-**

**data ta` l-ittra ufficjali u cioe` s-6 ta` Ottubru, 2016 sad-data tal-pagament effettiv kontra l-istess Qormi Football Club.**

**Onor. Joseph Zammit McKeon  
Imhallef**

**Amanda Cassar  
Deputat Registratur**